

As of 2017-10-21, this is the most current version available. It is current for the period set out in the footer below.

Last amendment included: M.R. 189/2008.

Le texte figurant ci-dessous constitue la codification la plus récente en date du 2017-10-21. Son contenu était à jour pendant la période indiquée en bas de page.

Dernière modification intégrée : R.M. 189/2008.

THE HEALTH SERVICES INSURANCE ACT
(C.C.S.M. c. H35)

Diagnostic Laboratories Regulation

Regulation 16/95
Registered February 9, 1995

TABLE OF CONTENTS

Section

- 1 Definitions
- 2 No charges for services that are not approved
- 3 Application to provide new tests
- 4 X-ray safety requirements
- 5 College of Physicians and Surgeons requirements
- 5.1 Copies of reports or correspondence from the program review committee
- 6 When medical practitioner does not require approval
- 7 Repeal

Definitions

1 In this regulation,

"**Act**" means *The Health Services Insurance Act*; (« *Loi* »)

"**approved service**" means a diagnostic test, examination or treatment that is specified in an approval for a diagnostic laboratory or for a branch or extension of a diagnostic laboratory under section 121 of the Act; (« service admissible »)

LOI SUR L'ASSURANCE-MALADIE
(c. H35 de la C.P.L.M.)

Règlement sur les laboratoires de diagnostic

Règlement 16/95
Date d'enregistrement : le 9 février 1995

TABLE DES MATIÈRES

Article

- 1 Définitions
- 2 Interdiction de facturer
- 3 Demande d'autorisation – nouveaux tests
- 4 Normes de sécurité – rayons X
- 5 Normes du Collège des médecins et des chirurgiens
- 5.1 Copies de rapports ou de pièces de correspondance
- 6 Autorisation non obligatoire
- 7 Abrogation

Définitions

1 Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

« **comité de contrôle des programmes** » Le comité qui est nommé par le Collège des médecins et chirurgiens du Manitoba en vertu du paragraphe 40(1) de la *Loi médicale* et qui établit des normes pour les laboratoires de diagnostic et en surveille l'observation. ("program review committee")

« **laboratoire de diagnostic** » Laboratoire visé par l'autorisation prévue à l'article 121 de la *Loi*. ("diagnostic laboratory")

"**diagnostic laboratory**" means a laboratory for which an approval has been granted under section 121 of the Act; (« laboratoire de diagnostic »)

"**program review committee**" means the committee appointed by The College of Physicians and Surgeons of Manitoba under subsection 40(1) of *The Medical Act* which establishes and monitors compliance with standards for diagnostic laboratories. (« comité de contrôle des programmes »)

M.R. 189/2008

No charges for services that are not approved

2 The owner or operator of a diagnostic laboratory shall not charge to, or collect from, an insured person or the minister any fee for a service performed by the laboratory for an insured person unless the service is an approved service.

Application to provide new tests

3(1) An owner or operator of a diagnostic laboratory who proposes to provide a test, examination or treatment that is not an approved service shall apply to the minister for approval to provide the proposed test, examination or treatment.

3(2) An application under subsection (1) shall be made in writing in a form acceptable to the minister.

3(3) An owner or operator of a diagnostic laboratory shall not provide a proposed test, examination or treatment unless an approval has been granted.

X-ray safety requirements

4 The owner or operator of a diagnostic laboratory shall comply with the *X-Ray Safety Regulation* under *The Public Health Act*.

College of Physicians and Surgeons requirements

5 The owner or operator of a diagnostic laboratory shall operate the laboratory in compliance with the standards for diagnostic laboratories prescribed by The College of Physicians and Surgeons of Manitoba, as amended from time to time.

« **Loi** » La *Loi sur l'assurance-maladie*. ("Act")

« **service admissible** » Analyse, examen ou traitement diagnostique mentionné à l'autorisation, accordée en vertu de l'article 121 de la *Loi*, visant un laboratoire de diagnostic ainsi que ses divisions et ses agrandissements. ("approved service")

R.M. 189/2008

Interdiction de facturer

2 Il est interdit aux propriétaires et aux exploitants de laboratoires de diagnostic d'exiger qu'un assuré ou que le ministre verse des droits pour des services non admissibles de laboratoire.

Demande d'autorisation – nouveaux tests

3(1) Les propriétaires et les exploitants de laboratoires de diagnostic qui ont l'intention de fournir des analyses, des examens ou des traitements ne faisant pas partie des services admissibles sont tenus de demander une autorisation en ce sens au ministre.

3(2) Les demandes visées au paragraphe (1) sont présentées par écrit, selon la forme que le ministre juge acceptable.

3(3) Il est interdit aux propriétaires et aux exploitants de laboratoires de diagnostic de fournir des analyses, des examens et des traitements pour lesquels ils n'ont pas reçu une autorisation.

Normes de sécurité – rayons X

4 Les propriétaires et les exploitants de laboratoires de diagnostic sont tenus de se conformer au *Règlement sur les rayons X* pris en application de la *Loi sur la santé publique*.

Normes du Collège des médecins et des chirurgiens

5 Les propriétaires et les exploitants de laboratoires de diagnostic exploitent leurs laboratoires en conformité avec les normes du Collège des médecins et des chirurgiens du Manitoba.

Copies of reports or correspondence from the program review committee

5.1 The owner or operator of a diagnostic laboratory shall provide to the minister, or a person designated by the minister, a copy of each report or other related correspondence received from the program review committee, within seven days after receiving the report or correspondence.

M.R. 189/2008

When medical practitioner does not require approval

6 A medical practitioner does not require an approval under section 121 of the Act to perform in his or her office the laboratory procedures designated in Laboratory Procedures (Short List) of the Schedule to the *Payments For Insured Medical Services Regulation* if the College of Physicians and Surgeons of Manitoba has approved the medical practitioner to provide such laboratory procedures in the practitioner's office.

Repeal

7 The *Diagnostic Laboratories Regulation*, Manitoba Regulation 94/86, is repealed.

Copies de rapports ou de pièces de correspondance

5.1 Les propriétaires ou les exploitants de laboratoires de diagnostic remettent au ministre ou à la personne qu'il désigne une copie de chaque rapport ou pièce de correspondance reçu du comité de contrôle des programmes dans les sept jours suivant sa réception.

R.M. 189/2008

Autorisation non obligatoire

6 Les médecins qui ont reçu l'autorisation du Collège des médecins et des chirurgiens du Manitoba de fournir, dans leur cabinet, les services de laboratoire prévus aux Actes de laboratoire (liste abrégée) de l'annexe du *Règlement sur les frais assurés engagés pour des services médicaux* ne sont pas tenus d'obtenir l'autorisation visée à l'article 121 de la *Loi* pour la fourniture de tels services.

Abrogation

7 Le « *Diagnostic Laboratories Regulation* », R.M. 94/86, est abrogé.

Le ministre de la Santé,

February 2, 1995

James C. McCrae
Minister of Health

Le 2 février 1995

James C. McCrae